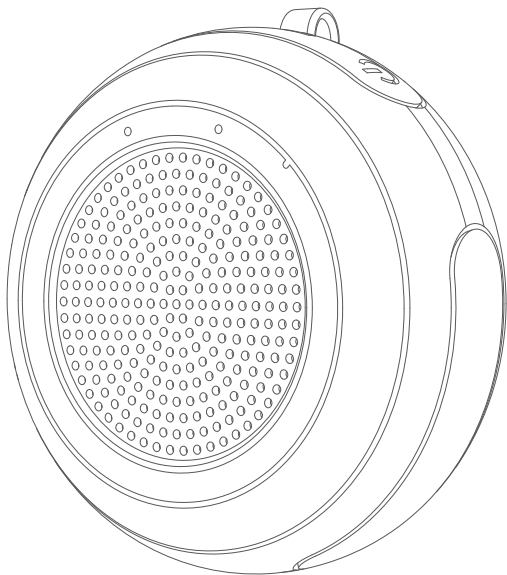


Tronsmart

USER MANUAL



Element Splash

IP67 Waterproof Wireless Speaker

Contents

English	01~04
Deutsch	05~08
Français	09~12
Español	13~16
Italiano	17~20
日本語	21~24

English

Thank you for purchasing Tronsmart Element Splash waterproof wireless speaker. Tronsmart Element Splash is equipped with Bluetooth 4.2 for optimal connection & pairing with your Bluetooth enabled device. Please kindly read the user manual before using and keep it handy for future reference.

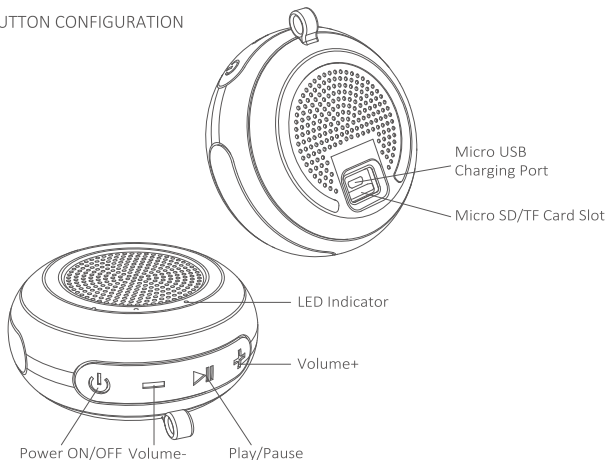
FEATURES

- Bluetooth 4.2 - Element Splash comes with the Bluetooth 4.2 which enables a seamless pairing experience to your smartphone.
- IP67 Waterproof - Protects the speaker from water, sweat and damage caused due to rain.
- Long Lasting Battery - On full charge, Element Splash can be used for up to 10 hours of continuous playback.
- TWS - Features True Wireless Stereo function, you can stream audio to two speakers to enjoy loud and stereo sound.

PACKAGE CONTENTS

- Element Splash speaker
- Carabiner
- Warranty card
- Micro USB charging cable
- User manual

BUTTON CONFIGURATION



SPECIFICATIONS

Model	Element Splash
Bluetooth	4.2
Bluetooth Compatibility	HSP, HFP, A2DP, AVRCP
Range	15m
Battery	Lithium battery, 1000mAh
Charging Time	2 Hours
Play Time	10 Hours
Output Power	7W Max
Dimension	1.81 x 3.89in / 46 x 99mm
Weight	129.7 ±5 g / 4.57 ±0.2 oz

FUNCTIONS

Power ON/OFF	Press & hold  button for 3s
Play/Pause	Press > button once
Disconnect	Press & hold > button for 3s
TWS Mode	Double press  button to enter/cancel
Volume +/-	Press the Volume +/- button
Next/Previous track	Press & hold Volume +/- button
Answer/Hang Up Calls	Press > button once
Reject Calls	Press & hold > button for 2s
Redial	Double press > button

TWS (TRUE WIRELESS STEREO) MODE

Turn on two Splash speakers, double press the Power ON/OFF button on one speaker and wait for 10-15 seconds for two speakers to pair with each other automatically. In order to pair more quickly, it is recommended that under power On state, press and hold play/pause button for 6 seconds to reset two speakers, then turn them on again, double press the Power ON/OFF button on one speaker and wait for two speakers to pair with each other. It will take about 10 seconds to enter TWS mode after resetting the speakers. Once two speakers paired successfully they will reconnect to each other in 3-5 seconds automatically when you turn them on next time.

MICRO SD/TF CARD MODE

Press the Power ON/OFF button to switch Bluetooth Mode to Micro SD/TF card Mode. The memory capacity of Micro SD/TF card should be no more than 32GB.

RESTORE TO FACTORY SETTING

Hold the Play/Pause button for 5-8 seconds to restore to factory setting. It will clear all pairing records from the speaker. After restoring you need to connect it to your Bluetooth device manually as you did the first time.

SLEEP MODE

The Splash speaker will go into Sleep Mode if it does not pair with any device through Bluetooth within 5 minutes to help save battery power. Once paired over Bluetooth, if nothing is played the speaker will go into Sleep Mode within 15 minutes. When ready for use, press the power button to turn it on.

IMPORTANT TIPS

Please confirm the charging port gap is perfectly sealed before you put it into water. Do not leave it in water for over half an hour. It's better to wipe the speaker with a dry cloth after taking it out from water and wait for the water inside to dry before recharging it.

TROUBLESHOOTING

Problem	Solution
Recharge failure.	Use a different charging cable and retry.
Bluetooth transmit range.	Confirm there is no obstacle between the speaker and your Bluetooth device. Wall, human body or other large obstacles may block or decrease Bluetooth signal transmission.
The sound from the speaker is intermittent.	Try it in an open area to confirm the speaker performs well without possible interfere from Wi-Fi or other kind of 2.4GHz frequency signal sources.

EU REGULATIONS

RED Declaration of Conformity

We, Shenzhen Value in Action Technology Co., LTD.

Hereby, Shenzhen Value in Action Technology Co., LTD. declares that this Bluetooth speaker is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the RE Directive 2014/53/EU. The declaration of conformity could be downloaded at: tronsmart.com/user-manual.html

CAUTION

RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE. DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO INSTRUCTIONS.

To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods.

CARE & MAINTENANCE

Please keep this manual handy for future reference. Do not disassemble this product. It contains no user serviceable parts. Do not drop or jump on it, treat it with care for the best performance. Keep the speaker in a dry location. Dust, dirt & moisture from humidity can accumulate on the body of the speaker if kept at an unfriendly place. Do not dispose this product in fire, batteries may explode or leak.

WARRANTY INFORMATION

Your 'Tronsmart Element Splash Wireless Speaker' is warranted to the original owner for 1 year from the date of purchase against defects in material and workmanship under normal use and service. Should your speaker prove defective within 1 year from the date of purchase, return the defective part or unit, freight prepaid along with an explanation of the claim. Please pack your speaker carefully to avoid damages in transit. Under this warranty, Tronsmart will repair or replace any parts found to be defective due to manufacturer's defect. This warranty extends only to personal use and does not extend to any product that has been used for commercial use, rental use, or use which is not intended. There are no warranties other than that expressly set forth herein. This warranty is not transferable. Tronsmart is not responsible in any way for damages, losses or inconveniences caused by equipment failure or user negligence, abuse, or use not in accordance with the 'User Manual' or any additional safety, use, or warnings included in the product materials. Further, Tronsmart is not liable for incidental or consequential damages of any nature resulting from the use of this product and any liability shall not exceed the purchase price of the product.

This warranty gives you specific legal rights. You may also have other rights which vary from state to state.

THIS WARRANTY DOES NOT APPLY TO THE FOLLOWING

- Damage due to accident, misuse, abuse, alterations or vandalism.
- Improper or inadequate maintenance.
- Unauthorized modifications or commercial use.
- Damage in return transit.
- Unsupervised use by children under 18 years of age.

(Tronsmart™ and its subsidiaries assume no liability for damage caused by the use of the Element Splash Wireless Speaker other than for its intended use or as instructed above in the User Manual.)

Deutsch

Vielen Dank, dass Sie sich für den wasserdichten kabellosen Lautsprecher Tronsmart Element Splash entschieden haben. Tronsmart Element Splash ist mit Bluetooth 4.2 ausgestattet, um eine optimale Verbindung mit Ihrem bluetoothfähigen Gerät herzustellen. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung vor der Verwendung aufmerksam durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

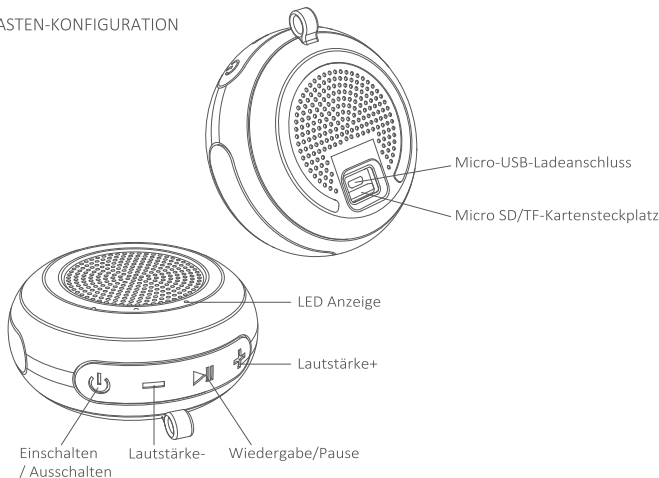
EIGENSCHAFTEN

- Bluetooth 4.2 - Element Splash wird mit Bluetooth 4.2 geliefert, das ein nahtloses Koppeln mit Ihrem Smartphone ermöglicht.
- Wasserdicht nach IP67 - Schützt den Lautsprecher vor Wasser-, Schweiß- und Regenschäden.
- Langlebiger Akku - Bei voller Ladung. Element Splash kann für bis zu 10 Stunden ununterbrochene Wiedergabe verwendet werden.
- TWS - Mit der True Wireless Stereo-Funktion können Sie den Klang aus zwei Lautsprechern streamen, um lauten und Stereo-Sound zu genießen.

PACKUNGSGEHALT

- Element Splash Lautsprecher
- Micro-USB-Ladekabel
- Karabiner
- Benutzerhandbuch
- Garantiekarte

TASTEN-KONFIGURATION



SPECIFICATIONS

Modell	Element Splash
Bluetooth	4.2
Bluetooth Kompatibilität	HSP, HFP, A2DP, AVRCP
Reichweite	15m
Akku	Lithium Akku, 1000mAh
Ladezeit	2 Stunden
Spielzeit	10 Stunden
Ausgangsleistung	7W Max
Maße	46 x 99mm
Gewicht	129.7 ±5 g

FUNKTIONEN

Einschalten / Ausschalten	Halten Sie die Taste  für 3 Sekunden gedrückt
Wiedergabe / Puse	Drücken Sie die Taste >
Trennen	Halten Sie die Taste > für 3 Sekunden gedrückt
TWS Modus	Drücken Sie zweimal die Taste  für die Eingabe / Abschalten
Lautstärke +/-	Drücken und halten Sie die Tasten +/-
Nächster / Vorheriger Titel	Drücken und halten Sie die Tasten +/-
Anrufe annehmen / auflegen	Drücken Sie die Taste >
Anrufe abweisen	Halten Sie die Taste > 2 Sekunden lang gedrückt
Wahlwiederholung	Drücken Sie zweimal die Taste >

TWS (TRUE WIRELESS STEREO) MODUS

Schalten Sie zwei Splash-Lautsprecher ein, drücken Sie zweimal die Power ON / OFF-Taste an einem Lautsprecher und warten Sie 10-15 Sekunden, bis zwei Lautsprecher automatisch miteinander gekoppelt werden. Um schneller zu koppeln, wird empfohlen, die Play / Pause-Taste im eingeschalteten Zustand 6 Sekunden lang gedrückt zu halten, um zwei Lautsprecher zurückzusetzen. Schalten Sie sie dann wieder ein, drücken Sie zweimal die Power ON / OFF-Taste an einem Lautsprecher und warten Sie bis sich die zwei Lautsprecher koppeln. Nach dem Zurücksetzen der Lautsprecher dauert es etwa 10 Sekunden, um in den TWS-Modus zu wechseln. Wenn zwei Lautsprecher erfolgreich miteinander verbunden wurden, stellen sie sich beim nächsten Einschalten automatisch in 3-5 Sekunden wieder her.

TF / MICRO SD-KARTENMODUS

Drücken Sie die Power ON / OFF-Taste, um den Bluetooth-Modus in den TF / Micro SD-Kartenmodus zu schalten. Die Speicherkapazität der TF / Micro SD-Karte sollte nicht mehr als 32 GB betragen.

WIEDERHERSTELLEN AUF DIE WERKSEINSTELLUNG

Halten Sie die Wiedergabe / Pause-Taste 5 bis 8 Sekunden lang gedrückt, um die Werkseinstellung wiederherzustellen. Es werden alle Paarungsdatensätze vom Lautsprecher gelöscht. Nach dem Wiederherstellen müssen Sie es wie beim ersten Mal manuell mit Ihrem Bluetooth-Gerät verbinden.

SCHLAFMODUS

Der Splash-Lautsprecher wechselt in den Ruhemodus, wenn er nicht innerhalb von 5 Minuten mit einem Gerät über Bluetooth gekoppelt wird, um den Akku zu schonen. Nach der Kopplung über Bluetooth geht der Lautsprecher innerhalb von 15 Minuten in den Schlafmodus, wenn nichts gespielt wird. Wenn Sie betriebsbereit sind, drücken Sie den Netzschalter, um ihn einzuschalten.

WICHTIGE TIPPS

Bitte vergewissern Sie sich, dass die Öffnung des Ladeports perfekt verschlossen ist, bevor Sie sie in Wasser legen. Lassen Sie es nicht länger als eine halbe Stunde im Wasser. Wischen Sie den Lautsprecher besser mit einem trockenen Tuch ab, nachdem Sie ihn aus dem Wasser genommen haben, und warten Sie, bis das Wasser im Inneren getrocknet ist, bevor Sie es wieder aufladen.

FEHLERBEHEBUNG

Problem	Lösung
Fehler beim Aufladen.	Verwenden Sie ein anderes Ladekabel und versuchen Sie es erneut.
Bluetooth-Sendebereich.	Stellen Sie sicher, dass sich kein Hindernis zwischen dem Lautsprecher und Ihrem Bluetooth-Gerät befindet. Wand, menschlicher Körper oder andere große Hindernisse können die Bluetooth-Signalübertragung blockieren oder verringern.
Der Ton des Lautsprechers ist intermittierend.	Probieren Sie es in einem offenen Bereich aus, um zu prüfen, dass der Lautsprecher eine gute Leistung erzielt, ohne dass WLAN oder andere 2,4-GHz-Signalquellen gestört werden.

EU-VORSCHRIFTEN

RED Konformitätserklärung

Wir, Shenzhen Wert in Aktion Technology Co., LTD.

Hiermit erklärt Shenzhen Value in Action Technology Co., LTD., dass dieser Bluetooth-Lautsprecher die grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der RE-Richtlinie 2014/53 / EU erfüllt. Die Konformitätserklärung kann unter folgender Adresse heruntergeladen werden: tronsmart.com/user-manual.html

VORSICHT

EXPLOSIONSGEFAHR, WENN DIE BATTERIE DURCH EINEN FALSCHEN TYP ERSETZT WIRD. ENTSORGEN SIE DIE GEBRAUCHTEN BATTERIEN NACH DEN ANWEISUNGEN.

Hören Sie nicht über längere Zeit mit hoher Lautstärke, um mögliche Hörschäden zu vermeiden.

PFLEGE & WARTUNG

Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen griffbereit auf. Zerlegen Sie dieses Produkt nicht. Es enthält keine vom Benutzer zu wartenden Teile. Lassen Sie es nicht fallen und springen Sie nicht darauf, behandeln Sie es sorgfältig, um die beste Leistung zu erzielen. Bewahren Sie den Lautsprecher an einem trockenen Ort auf. Staub, Schmutz und Feuchtigkeit durch Feuchtigkeit können sich am Körper des Lautsprechers ansammeln, wenn er an einem unfreundlichen Ort aufbewahrt wird. Entsorgen Sie dieses Produkt nicht in Feuer. Batterien können explodieren oder auslaufen.

GARANTIEINFORMATIONEN

Der Tronsmart Element Splash Wireless-Lautsprecher hat gegenüber dem ursprünglichen Eigentümer eine Garantie von 1 Jahr ab Kaufdatum auf Material- und Verarbeitungsfehler bei normaler Verwendung und Wartung. Sollte sich Ihr Lautsprecher innerhalb von 1 Jahr ab Kaufdatum als fehlerhaft erweisen, senden Sie das defekte Teil oder die Einheit frachtfrei zusammen mit einer Erklärung der Reklamation zurück. Packen Sie Ihren Lautsprecher bitte sorgfältig ein, um Transportschäden zu vermeiden. Im Rahmen dieser Garantie repariert oder ersetzt Tronsmart alle Teile, die aufgrund eines Herstellermangels als fehlerhaft befunden wurden. Diese Garantie erstreckt sich nur auf den persönlichen Gebrauch und erstreckt sich nicht auf Produkte, die für den gewerblichen Gebrauch, die Vermietung oder nicht bestimmungsgemäße Verwendung verwendet wurden. Es gibt keine anderen Garantien als die hierin ausdrücklich genannten. Diese Garantie ist nicht übertragbar. Tronsmart haftet in keiner Weise für Schäden, Verluste oder Unannehmlichkeiten, die durch Geräteausfall, Nachlässigkeit, Missbrauch oder nicht bestimmungsgemäße Verwendung des Geräts verursacht werden oder nicht in Übereinstimmung mit dem "Benutzerhandbuch" oder zusätzlichen Sicherheits-, Verwendungs- oder Warnhinweisen, die in den Produktmaterialien enthalten sind. Des Weiteren haftet Tronsmart nicht für zufällige oder Folgeschäden jeglicher Art, die sich aus der Verwendung dieses Produkts ergeben, und diese Haftung übersteigt nicht den Kaufpreis des Produkts.

Diese Garantie gibt Ihnen bestimmte gesetzliche Rechte. Sie können auch andere Rechte haben, die sich von Staat zu Staat unterscheiden.

DIESE GARANTIE GILT NICHT FÜR FOLGENDES

- Schäden durch Unfall, Missbrauch, Missbrauch, Veränderungen oder Vandalismus.
- Unsachgemäße oder unzureichende Wartung.
- Nicht genehmigte Änderungen oder kommerzielle Nutzung.
- Schäden bei der Rücksendung
- Unbeaufsichtigter Gebrauch durch Kinder unter 18 Jahren.

(Tronsmart™ und seine Tochtergesellschaften übernehmen keine Haftung für Schäden, die durch die Verwendung des Element Splash Wireless-Lautsprechers verursacht werden, außer für den bestimmungsgemäßen Gebrauch oder wie oben im Benutzerhandbuch beschrieben.)

Français

Merci d'avoir acheté Tronsmart Element Splash Haut-parleur étanch sans fil. Celle-ci est équipé avec Bluetooth 4.2 pour une connexion super avec vos appareils compatible Bluetooth. Veuillez lire ce mode d'emploi avant l'utilisation et conservez-le pour vous y référer ultérieurement.

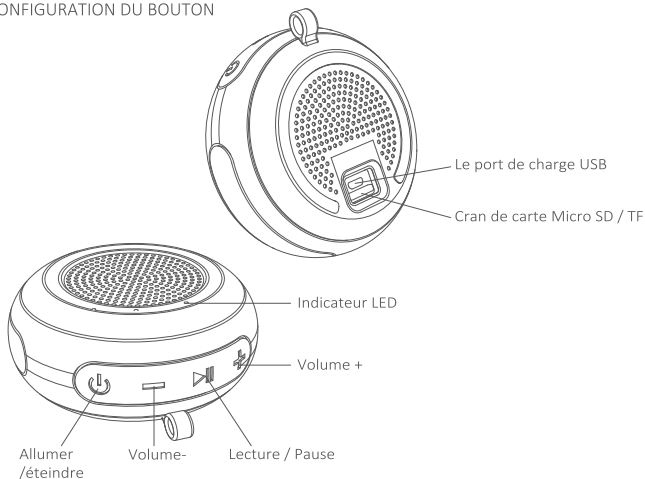
CARACTÉRISTIQUES

- Bluetooth 4.2 - Element Splash est le Bluetooth 4.2 qui fournit une liaison expérience parfaitement à tous vos smartphones.
- IP67 étanche - Protège le haut-parleur de l'eau, de la sueur et des dommages causés par la pluie.
- La durée de batterie- Element Splash peut être utilisé pendant 10 heures maximum en lecture continue en cas de chargée complète.
- TWS - Fonctions True Wireless Stereo, vous pouvez connecter deux haut-parleurs une fois pour profiter d'un son puissant et stéréo.

PAQUET CONTENUS

- Element Splash haut-parleur
- Un crampon
- Carte de garantie
- -Câble micro USB
- Le mode d'emploi

CONFIGURATION DU BOUTON



SPECIFICATIONS

Modèle	Element Splash
Bluetooth	4.2
Bluetooth compatibilité	HSP, HFP, A2DP, AVRCP
Intervalle	15m
Batterie	Batterie de lithium, 1000mAh
Temps de charge	2 heures
Lecture	10 heures
Puissance de sortie	7W Max
Dimension	1.81 x 3.89in / 46 x 99mm
Poids	129.7 ±5 g / 4.57 ±0.2 oz

FUNCTIONS

Allumer/éteindre	Appuyez sur ou maintenez le bouton  pendant 3s
Lecture / Pause	Appuyez le bouton > une fois
Déconnecter	Appuyez sur ou maintenez le bouton > pendant 3s
Mode TWS	Appuyez sur le bouton  deux fois pour enter/annuler
Volume +/-	Appuyez sur ou maintenez le bouton Volume +/-
Piste précédente/suivante	Appuyez sur ou maintenez le bouton Volume +/-
Répondre /raccrocher un appel	Appuyez le bouton > une fois
Refuser appels	Appuyez sur ou maintenez le bouton > pendant 2s
Recomposer	Appuyez sur le bouton > deux fois

Mode TWS (TRUE WIRELESS STEREO)

Allumez deux haut-parleurs Splash, appuyez deux fois sur le bouton ON/OFF de l'une des deux enceintes et attendez 10 à 15 secondes pour que les deux haut-parleurs se couplent automatiquement. Afin d'apparier plus rapidement, il est recommandé sous tension de maintenir enfoncé le bouton Lecture / Pause pendant 6 secondes pour les réinitialiser, puis de les rallumer, appuyez deux fois sur le bouton ON/OFF d'une des pour deux haut-parleurs à coupler. Il faudra environ 10 secondes pour passer en mode TWS après la réinitialisation des haut-parleurs. Une fois que deux haut-parleurs ont été associés avec succès, ils se reconnecteront automatiquement en 3 à 5 secondes lors de la prochaine mise sous tension.

Le mode de TF/MICRO SD CARD

Juste appuyez sur le bouton: “M” pour passer de Bluetooth au mode Micro SD/TF card. Le mémoires de TF/Micro SD card doit ne dépasser pas 32GB.

Réinitialisation D'USINE

Maintenez le bouton Play/Pause pendant 5-8 secondes pour réinitialisation d'usine. tous les enregistrements de couplage seront effacé de l'orateur. Après la restauration, vous devez le connecter manuellement à votre périphérique Bluetooth, comme vous l'avez fait pour la première fois.

MODE VEILLE

Le haut-parleur Splash passera en mode veille s'il ne se connecte à aucun appareil via Bluetooth dans 5 minutes qui suivent pour économiser la batterie. Une fois jumelé via Bluetooth, le haut-parleur passera en mode veille dans 15 minutes si il n'y a aucune lecture. Lorsque vous êtes prêt à utiliser, appuyez sur le bouton d'alimentation pour l'allumer.

CONSEILS IMPORTANTS

Veuillez confirmer que l'écart du port de chargement est parfaitement scellé avant de le plonger dans l'eau. Ne le laissez pas dans l'eau pendant plus d'une demi-heure. Il est préférable d'essuyer le haut-parleur avec un chiffon sec après l'avoir retiré de l'eau et de ne la recharger pas jusqu'à que l'eau à l'intérieur se soit bien séchée.

DÉPANNAGE

Problèmes	Solutions
Échec de recharge.	Veuillez utiliser un autre câble de recharge et ressayer.
La portée de transmission Bluetooth.	Confirmez qu'il n'y a pas d'obstacle entre le haut-parleur et votre périphérique Bluetooth. Les murs, le corps humain ou d'autres obstacles importants peuvent bloquer ou réduire la transmission du signal Bluetooth.
Le son de haut-parleur est discontinu.	Essayez-le dans une zone dégagée pour vérifier que l'enceinte fonctionne correctement sans interférer avec le Wi-Fi ou d'autres types de sources de signaux de fréquence 2,4 GHz.

RÈGLEMENT DE L'UE

Déclaration de conformité RED

Nous, Shenzhen Value in Action Technology Co., LTD.

Par la présente, Shenzhen Value in Action Technology Co., LTD. déclare que cette enceinte Bluetooth est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive RE 2014/53 / UE. Vous pouvez télécharger la déclaration de conformité à l'adresse suivante: tronsmart.com/user-manual.html

Attention

Risque d'explosion, remplacez la batterie correctement si vous avez besoins.

Pour éviter tout dommage auditif, n'écoutez pas à volume élevé pendant de longues périodes.

SOIN et ENTRETIEN

Veillez garder ce mode d'emploi pour référence future. Utilisez un chiffon humide pour nettoyer Tronsmart haut-parleur bluetooth élément Force au cas où il serait sale. N'utilisez aucun détergent ou produit de nettoyage pour nettoyer le produit, car tout type de produit chimique pourrait rendre cet appareil inutilisable. Ne démontez pas ce produit. Il ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Ne jamais la tombez ou sautez dessus, mais traitez-le avec soin pour la meilleure performance. Conservez le produit dans un endroit sec et évitez la poussière, la saleté et l'humidité peuvent s'accumuler sur le corps du produit. Ne jetez pas ce produit au feu, pour éviter les piles exploser ou fuir.

INFORMATIONS DE GARANTIE

Votre Tronsmart Splash Haut-parleur sans fil a une garantie pendant un an à compter de la date d'achat. Si vous avez aucun problème dans le délai de garantie, retournez la pièce ou l'unité défectueuse avec une explication de la réclamation et détail de fret payé.

Simultanément, nous vous remercions aussi que vous pouvez nous contacter en premier lieu pour nous montrer les problèmes, nous vous aidons la vite possible.

Façons de nous contacter:

E-mail sur amazon

Où à e-mail de notre branche de service d'clients: support@tronsmart.com

En outre, Tronsmart n'est pas responsable de l'utilisation accidentelle de ce produit et sa responsabilité ne dépassera pas le prix d'achat du produit.

Cette garantie vous confère des droits légaux spécifiques. Vous pouvez également avoir d'autres droits qui varient d'un État à l'autre.

CETTE GARANTIE NE S'APPLIQUE PAS AUX CAS SUIVANTS

- Les dommages dus à un accident, une mauvaise utilisation, des abus, des modifications ou du vandalisme.
- L'entretien incorrect ou inadéquat.
- Les modifications non autorisées ou utilisation commerciale.
- Les dommages causés par le transit.
- L'utilisation sous surveillance par des enfants de moins de 18 ans.

(Tronsmart™ et ses filiales n'assument aucune responsabilité pour les dommages résultant de l'utilisation de cet haut-parleur à d'autres fins ou d'autres manières qui ne décrite pas dans ce mode d'emploi d'utilisation ci-dessus.)

Español

Gracias por elegir el Altavoz inalámbrico impermeable Tronsmart Element Splash. Element Splash está equipado con Bluetooth 4.2 para una conexión óptima y un emparejamiento con su dispositivo con Bluetooth. Lea amablemente el manual del usuario antes de usarlo y téngalo a mano para futuras consultas.

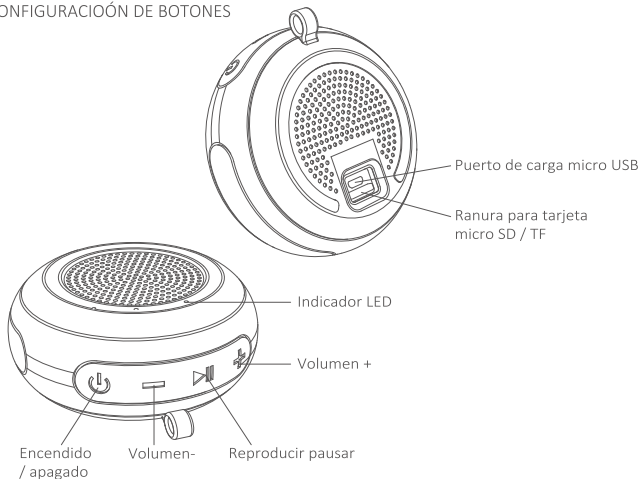
CARACTERISTICAS

- Bluetooth 4.2 - Element Splash con Bluetooth 4.2 lleva una experiencia de emparejamiento perfectamente con su teléfono.
- IP67 impermeable - protege el altavoz del agua, el sudor y los daños causados por la lluvia.
- Batería de larga duración - hasta 10 horas de reproducción continua.
- TWS - con la función estéreo inalámbrica verdadera, puede transmitir audio a dos altavoces para disfrutar de un sonido alto y estéreo.

CONTENIDOS DEL PAQUETE

- Element Splash Speaker
- Mosquetón
- Tarjeta de garantía
- Micro cable de carga USB
- Manual de usuario

CONFIGURACIÓN DE BOTONES



ESPECIFICACIONES

Modelo	Element Splash
Bluetooth	4.2
Compatibilidad bluetooth	HSP, HFP, A2DP, AVRCP
Rango de transmisión	15m
Capacidad de la batería	Batería de Litio, 1000mAh
Tiempo de carga	2 Horas
Tiempo de Reproducción	10 Horas
Potencia de salida	7W Max
Dimensiones	1.81 x 3.89in / 46 x 99mm
Peso	129.7 ±5 g / 4.57 ±0.2 oz

FUNCIONES

Encendido / apagado	Presione y mantenga presionado el botón  durante 3s
Reproducir / pausar	Presione el botón > una vez
Desconectar	Presione y mantenga presionado el botón > durante 3s
TWS Modelo	Pulse dos veces botón  para entrar / cancelar
Volumen +/-	Presione y mantenga presionado el botón Volumen +/-
Siguiente / pista anterior	Presione y mantenga presionado el botón Siguiente / pista anterior
Responder / colgar llamadas	Presione el botón una vez >
Rechazar llamadas	Presione y mantenga presionado el botón > durante 3s
Remarcar	Pulse dos veces botón >

MODO TWS (ESTÉREO INALÁMBRICO VERDADERO)

Encienda dos altavoces Splash, presione dos veces el botón de ENCENDIDO / APAGADO en un altavoz y espere 10-15 segundos para que dos altavoces se emparejen automáticamente. Para emparejarse más rápidamente, se recomienda que durante el estado de encendido, mantenga presionado el botón de reproducción / pausa durante 6 segundos para reiniciar dos altavoces, luego vuelva a encenderlos, presione dos veces el botón de ENCENDIDO / APAGADO en un altavoz y espere para que dos altavoces se emparejen entre sí. Costará hacia 10 segundos entrar al modo TWS después de reiniciar los altavoces. Una vez que dos altavoces se emparejaron con éxito, se volverán a conectar entre sí en 3-5 segundos automáticamente cuando los encienda la próxima vez.

MODO TARJETA TF / MICRO SD

Presione el botón Modo para cambiar los modos de reproducción del Modo Bluetooth al Modo Tarjeta Micro SD / TF. La capacidad de memoria de la tarjeta TF / Micro SD no debe superar a 32 GB.

RESTAURAR A LA CONFIGURACIÓN DE FÁBRICA

Mantenga presionado el botón 'Reproducir / Pausar' durante 5-8 segundos hasta que el altavoz se apague automáticamente para restablecer la configuración de fábrica si el altavoz funciona mal. Borra todos los registros de emparejamiento del altavoz. Después de reiniciarlo, debe conectarlo con su dispositivo Bluetooth como la primera vez que lo hizo.

MODO DE SUEÑO

El altavoz Splash pasará al Modo de suspensión si no se sincroniza con ningún dispositivo a través de Bluetooth en 5 minutos, lo que ayuda ahorrar energía de la batería. Una vez sincronizado con Bluetooth, si no se reproduce nada, el altavoz pasará al modo de suspensión en 15 minutos. Cuando necesite usarlo, vuelve a encender el botón de ENCENDIDO / APAGADO para encenderlo.

CONSEJOS

Confirme que la abertura del puerto de carga esté perfectamente sellada antes de colocarlo en el agua. No lo sumerja en agua más de media hora. Es mejor limpiar el altavoz con un paño seco después de sacarlo del agua y esperar a que el agua se seque antes de recargarla.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Solución
Fallo de recarga.	Use otro cable de carga y vuelva a intentarlo.
Bluetooth transmite rango.	Confirme que no hay ningún obstáculo entre el altavoz y su dispositivo Bluetooth. La pared, la persona u otros obstáculos grandes pueden bloquear o disminuir la transmisión de la señal Bluetooth.
El sonido del altavoz es intermitente.	Inténtelo en un área abierta para confirmar que el altavoz funciona bien sin interferencia de Wi-Fi u otro tipo de fuentes de señal de frecuencia de 2.4GHz.

EU REGULACIONES

Declaración de conformidad de RED

We, Shenzhen Value in Action Technology Co., LTD.

Por la presente, Shenzhen Value in Action Technology Co., LTD. declara que este altavoz Bluetooth cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la Directiva RE 2014/53 / UE. La declaración de conformidad se puede descargar en: tronsmart.com/user-manual.html

PRECAUCIÓN

RIESGO DE EXPLOSIÓN SI LA BATERÍA SE REEMPLAZA POR UN TIPO INCORRECTO. ELIMINE LAS BATERÍAS USADAS SEGÚN LAS INSTRUCCIONES.

Para evitar posibles daños auditivos, no escuche a altos niveles de volumen durante períodos prolongados.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Por favor, tenga este manual a mano para referencia futura. No lo deje caer ni lo salte y trátelo con cuidado para obtener el mejor rendimiento. Mantenga el producto en un lugar seco. El polvo, la suciedad y la humedad de la humedad pueden acumularse en el cuerpo del producto si se mantienen en un lugar hostil. No arroje este producto al fuego, las baterías pueden explotar o tener fugas.

INFORMACIÓN DE GARANTÍA

Su 'Tronsmart Element Splash Altavoz Bluetooth' está garantizado al propietario original por 1 año a partir de la fecha de compra contra defectos en materiales y mano de obra bajo uso y servicios normales. En caso de que su producto resulte defectuoso dentro de un año a partir de la fecha de compra, devuelva la pieza o unidad defectuosa, con el flete prepago junto con una explicación de la reclamación. POr favor empaca tu producto cuidadosamente para evitar daños en tránsito. Bajo esta garantía, Tronsmart reparará o reemplazará cualquier pieza defectuosa que se encuentre defectuosa debido a un defecto del fabricante. Esta garantía se extiende solo a uso personal y no se extiende a ningún producto que haya sido utilizado para uso comercial, uso de alquiler o uso no previsto. No hay más garantías que las expresamente establecidas en este documento. Esta garantía no es transferible. Tronsmart no se responsabiliza de ningún modo por daños, pérdidas o inconvenientes causados por fallos del equipo o negligencia del usuario, abuso o uso que no esté de acuerdo con el "Manual del usuario" o cualquier seguridad, uso o advertencias adicionales incluidas en los materiales del producto. Además, Tronsmart no es responsable por daños incidentales o consecuentes de cualquier naturaleza que resulten del uso de este producto y cualquier responsabilidad no excederá el precio de compra del producto.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos. También puede tener otros derechos que varían de estado a estado.

ESTA GARANTÍA NO SE APLICA A LO SIGUIENTE

- Daños debiso a accidente, mal uso, abuso, alteraciones o vandalismo.
- Mantenimiento inadecuado o inadecuado.
- Modificaciones no autorizadas o uso comercial.
- Daños en tránsito de retorno.
- UseUso no supervisado por menores de 18 años.

(Tronsmart y sus subsidiarias no asumen ninguna responsabilidad por los daños causados por el uso del altavoz Bluetooth Element Splash que no sea para su uso previsto o como se indica anteriormente en el Manual del usuario.)

Italiano

Grazie per aver acquistato l'altoparlante wireless impermeabile Tronsmart Element Splash. Tronsmart Element Splash è dotato di Bluetooth 4.2 per una connessione e un accoppiamento ottimali al tuo dispositivo Bluetooth. Si prega gentilmente di leggere il manuale utente prima dell'uso e tenerlo a portata di mano per riferimenti futuri.

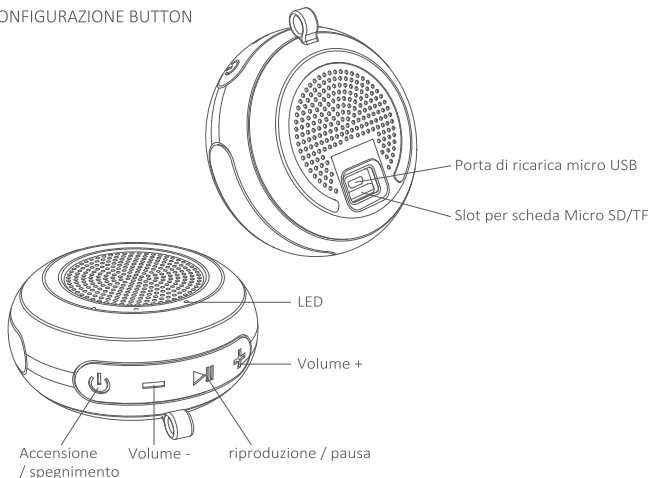
CARATTERISTICHE

- Bluetooth 4.2 - Element Splash è dotato con Bluetooth 4.2 che consente un'esperienza di abbinamento allo smartphone senza interruzioni.
- Impermeabilità IP67 - Protegge l'altoparlante da acqua, sudore e danni causati dalla pioggia.
- Batteria a lunga durata - A batteria carica, Element Splash può essere utilizzato per un massimo di 10 ore di riproduzione continua.
- TWS - Presenta la funzione True Wireless Stereo, è possibile ascoltare l'audio in streaming su due altoparlanti per ottenere un suono più forte e in stereo.

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

- Element Splash Speaker
- Moschettone
- Scheda di garanzia
- Cavo di ricarica micro USB
- Manuale dell'utente

CONFIGURAZIONE BUTTON



SPECIFICHE

Modello	Element Splash
Bluetooth	4.2
Compatibilità Bluetooth	HSP, HFP, A2DP, AVRCP
Portata	15m
Batteria	Batteria al litio, 1000 mAh
Tempo di ricarica	2 ore
Tempo di riproduzione	10 ore
Potenza di uscita	7W massimi
Dimensione	1,81 x 3,89 pollici / 46 x 99 mm
Peso	129,7 ± 5 g / 4,57 ± 0,2 oz

FUNZIONI

Accensione / spegnimento	Premere e tenere premuto il pulsante  per 3 secondi
Riproduzione / Pausa	Premere il pulsante > una volta
Disconnetti	Premere e tenere premuto il pulsante > per 3s
Modalità TWS	Premere due volte  per entrare/annullare
Volume +/-	Premere il pulsante Volume +/-
Successivo / Traccia precedente	Premere e tenere premuto il pulsante Volume +/-
Rispondi / Chiudi chiamate	Premere il pulsante > una volta
Rifiuta chiamate	Premere e tenere premuto il pulsante > per 2s
Ricomposizione	Premere due volte il pulsante >

TWS (TRUE STEREO WIRELESS) MODALITÀ

Accendere i due altoparlanti Splash, premere due volte il pulsante Accensione/Spegnimento attendere 10-15 secondi per permettere ai due altoparlanti di accoppiarsi automaticamente. Per accoppiarli più rapidamente, si consiglia di tenere premuto il pulsante di riproduzione/pausa per 6 secondi, ripristinando i due altoparlanti, quindi riaccenderli, premere due volte il pulsante di accensione/spegnimento su un altoparlante e attendere l'accoppiamento dei due altoparlanti. Ci vorranno circa 10 secondi per entrare nella modalità TWS dopo aver reimpostato gli altoparlanti. Una volta che i due altoparlanti sono stati accoppiati correttamente, si ricollegheranno tra loro in 3-5 secondi automaticamente quando li accenderai la volta successiva.

MODO CARD TF/MICRO SD

Premere il pulsante Power ON/OFF per passare dalla modalità Bluetooth alla modalità carta TF/Micro SD. La capacità di memoria della scheda TF/Micro SD non dovrebbe superare i 32 GB.

RIPRISTINO DELL'IMPOSTAZIONE DI FABBRICA

Tenere premuto il pulsante Riproduci/Pausa per 5-8 secondi per ripristinare le impostazioni di fabbrica. Cancellerà tutti i record di abbinamento dall'altoparlante. Dopo il ripristino è necessario collegarlo manualmente al dispositivo Bluetooth come si è fatto la prima volta.

MODALITÀ SLEEP

L'altoparlante Splash passerà in modalità Sospensione se non si effettua l'accoppiamento con alcun dispositivo tramite Bluetooth entro 5 minuti, per risparmiare energia. Una volta accoppiato tramite Bluetooth, se non viene riprodotto nulla, l'altoparlante entrerà in modalità Sospensione entro 15 minuti. Quando è pronto per l'uso, premere il pulsante di accensione per accenderlo.

SUGGERIMENTI IMPORTANTI

Confermare che la presa di ricarica sia perfettamente sigillata prima di metterla in acqua. Non lasciarlo in acqua per oltre mezz'ora. È meglio pulire l'altoparlante con un panno asciutto dopo averlo estratto dall'acqua e attendere che l'acqua si asciughi prima di ricaricarla.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problema	Soluzione
Errore di ricarica.	Utilizzare un cavo di ricarica diverso e riprovare.
Distanza di trasmissione Bluetooth.	Verificare che non vi siano ostacoli tra l'altoparlante e il dispositivo Bluetooth. Muro, corpo umano o altri ostacoli di grandi dimensioni possono bloccare o ridurre la trasmissione del segnale Bluetooth.
Il suono dell'altoparlante è intermittente.	Provalo in un'area aperta per verificare che l'altoparlante funzioni bene senza interferire con il Wi-Fi o altri tipi di sorgenti di segnale di frequenza a 2,4 GHz.

NORMATIVA EU

Dichiarazione di conformità

We, Shenzhen Value in Action Technology Co., LTD.

Con la presente, Shenzhen Value in Action Technology Co., LTD. dichiara che questo altoparlante Bluetooth è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti della direttiva RE 2014/53 /EU. La dichiarazione di conformità può essere scaricata all'indirizzo: tronsmart.com/user-manual.html

ATTENZIONE

RISCHIO DI ESPLOSIONE SE LA BATTERIA VIENE SOSTITUITA CON UN TIPO ERRATO. SMALTIRE LE BATTERIE USATE SECONDO LE ISTRUZIONI.

Per evitare possibili danni all'udito, non ascoltare a volume elevato per lunghi periodi.

CURA E MANUTENZIONE

Conservare questo manuale a portata di mano per riferimenti futuri. Non smontare questo prodotto. Non contiene parti riparabili dall'utente. Non far cadere o saltare su di esso, trattarlo con cura per la migliore prestazione. Tenere l'altoparlante in un luogo asciutto. Polvere, sporco e umidità possono accumularsi sul corpo dell'altoparlante se conservati in un luogo ostile. Non gettare questo prodotto nel fuoco, le batterie potrebbero esplodere o perdere.

INFORMAZIONI SULLA GARANZIA

L'altoparlante wireless Tronsmart Element Splash è garantito al proprietario originale per 12 mesi dalla data di acquisto contro difetti di materiale e lavorazione in condizioni di utilizzo e assistenza normali. Se il prodotto dovesse risultare difettoso entro 12 mesi dalla data di acquisto, restituire la parte o l'unità difettosa, prepagando le spese di trasporto, descrivendo il motivo del reclamo. Si prega di imballare il prodotto con attenzione per evitare danni durante il trasporto. In base a questa garanzia, Tronsmart riparerà o sostituirà tutti i componenti ritenuti difettosi a causa di un difetto del produttore. Questa garanzia si estende solo all'uso personale e non si estende a qualsiasi prodotto che è stato utilizzato per uso commerciale, noleggio o uso non previsto. Non ci sono garanzie oltre a quella espressamente esposta nel presente documento. Questa garanzia non è trasferibile. Tronsmart non è responsabile in alcun modo per danni, perdite o inconvenienti causati da guasti dell'apparecchiatura o negligenza, abuso o uso da parte dell'utente non in conformità con il "Manuale Utente" o qualsiasi ulteriore sicurezza, utilizzo o avvertenza inclusi nei materiali del prodotto. Inoltre, Tronsmart non è responsabile per danni accidentali o consequenziali di qualsiasi natura derivanti dall'uso di questo prodotto e qualsiasi responsabilità non supererà il prezzo di acquisto del prodotto.

Questa garanzia conferisce diritti legali specifici. Potresti anche avere altri diritti che variano da stato a stato.

QUESTA GARANZIA NON SI APPLICA NEI SEGUENTI CASI

- Danni dovuti a incidenti, uso improprio, abuso, alterazioni o atti vandalici.
- Manutenzione inadeguata.
- Modifiche non autorizzate o uso commerciale.
- Danni nel trasporto di ritorno.
- Uso non sorvegliato da parte di bambini sotto i 18 anni di età.

(Tronsmart e le sue consociate non si assumono alcuna responsabilità per danni causati dall'uso dell'altoparlante Bluetooth Element Splash a parte per l'uso previsto o come indicato sopra nel Manuale dell'utente.)

日本語

この度、Tronsmart Bluetooth スピーカーをご購入頂き、誠にありがとうございました。ご使用前にこの取扱説明書をよく読み、製品を安全にお使いください。また、この取扱説明書（保証書を含みます）は大切に保管してください。

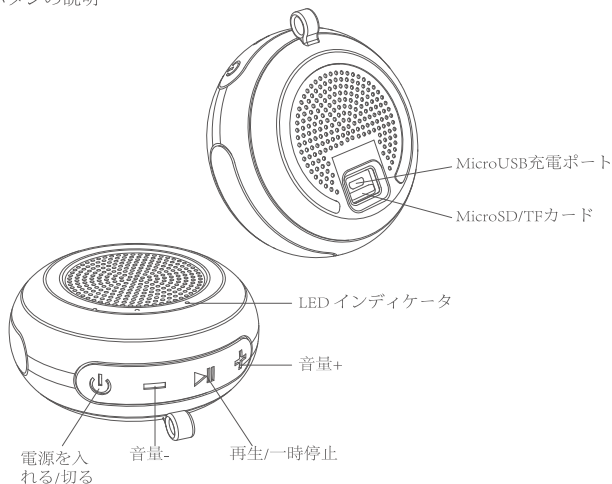
特徴

- ・ Bluetooth4.2 - Element SplashはBluetooth4.2に対応し、より安定なペアリングを提供致します。
- ・ IP67防水性能 - 水、汗または雨から機器をちゃんと守れます。
- ・ 長い連続再生時間 - 最大10時間連続再生可能です。
- ・ TWS - True Wireless Stereo機能を搭載し、Bluetooth接続でデバイスを2台まで同時にペアリングすることで、驚きの臨場感を作り出します

パッケージ内容

- ・ Element Splash スピーカー
- ・ -カラビナ
- ・ 保証カード
- ・ MicroUSB充電ケーブル
- ・ -取扱説明書

ボタンの説明



仕様

モデル	Element Splash
Bluetooth	4.2
Bluetooth 交換性	HSP, HFP, A2DP, AVRCP
伝送距離	15m
バッテリー	リチウム電池, 1000mAh
充電時間	2 時間
再生時間	10 時間
出力	7W Max
サイズ	1.81 x 3.89in / 46 x 99mm
重量	129.7 ± 5 g / 4.57 ± 0.2 oz

機能

電源を入れる/切る	 を押すまたは長押し
再生/一時停止	>II を一回押す
接続をきる	>II 3秒間を長押し
TWS モード	 二回押すと接続する/離す
音量 +/-	音量 +/- ボタンを長押し
次/前の曲	音量 +/- ボタンを長押し
電話を応答する/切る	>II ボタンを押す
電話を拒否する	>II ボタン2秒間押す
リダイヤル	>II ボタン2回押す

TWS (TRUE WIRELESS STEREO) モード

二つのスピーカーに電源を入れた後、一つのスピーカーの電源ボタンを二回押して10-15秒後二つのスピーカーが自動的にペアリングします。二つのスピーカーを6秒間で長押ししてリセットすることでもっと早く接続できます。TWSで一回接続したら、次は二つのスピーカーを起動したら、自動的に接続します。

TF/MicroSDカードモード

電源ボタンを押して、TF/MicroSDモードに移動します。最大32GBのTF/MicroSDカードに対応します。

工場設定に戻す

再生/一時停止ボタンを5～8秒間押し続けて工場出荷時の設定に戻します。
話し手からのすべてのペアリング記録がクリアされます。 復元後、最初に行ったように手動でBluetoothデバイスに接続する必要があります。

スリープモード

本製品は、電源を節約するために5分以内にBluetoothで任意のデバイスと接続されていない場合は、スリープモードになります。 ブルートゥースで接続すると、何も再生されないとスピーカーは15分以内にスリープモードに入ります。 使用の準備ができれば、電源ボタンを押して電源を入れます。

ご注意

水に入れてる前に充電口の隙間が完全に密閉されていることを確認してください。 30分以上水に放置しないでください。 スピーカーを水から取り出して、乾いた布で拭いて内部の水が乾いてから充電してください。

トラブルシューティング

問題	方法
充電失敗	他の充電ケーブルで試してください。
伝送距離	スピーカーとデバイスの間に障害物がないことを確認してください。 壁、人体、またはその他の大きな障害物は、Bluetooth信号の送信をブロックまたは減少させる可能性があります。
声が途切れる	広い場所で試してみて、Wi-Fiや他の種類の2.4GHz周波数信号源に干渉することなくスピーカーがうまく動作することを確認してください。

EUの規制

RED適合宣言

我々は、深セン堀宝動力科技株式会社

これにより、深セン堀宝動力科技株式会社。
このBluetoothスピーカーが、RE指令2014/53 / EUの基本要件およびその他の関連規定に準拠していることを宣言しています。
適合宣言は、tronsmart.com/user-manual.htmlからダウンロードできます。

ご注意

違うバッテリーが交換された場合は、爆発の危険性があります。 指示に従って使用済みの電池を処分してください。

長時間に大音量で音楽を再生することをおすすめしません。

ケア & メンテナンス

このマニュアルは、後で参照できるように便利な場所に保管してください。

Tronsmart Element Splash Bluetooth スピーカーを綺麗にする時に、軽く湿らせた布を水に浸して使用し、汚れている場合は外部を清掃してください。 いかなる種類の薬品でもこのデバイスを使用できなくなる可能性があるため、

洗剤や洗剤剤を使用しないでください。 本製品を分解しないでください。 これには、ユーザーが修理できる部品は含まれていません。 落としたり、飛び越えたりしないでください。 乾燥した場所に保管してください。 不安全な場所に置いておくと、製品の本体に埃、汚れ、湿気などの湿気が蓄積することがあります。 本製品を火中に置かないでください。 電池が爆発したり漏れたりする可能性があります。

保証とアフターサービス

保証について

「Tronsmart Element Splash Bluetooth スピーカー」は、購入日から通常の使用で材料および製造上の欠陥に対して所有者に12ヶ月間保証を提供致します。

購入日から12ヶ月以内に製品に欠陥があると判明した場合は、クレームの説明とともに不良品または部品を返送してください。輸送中の損傷を避けるため、慎重に梱包してください。この保証により、Tronsmartは、欠陥があると判明した製品を修理または交換します。この保証は、個人的な使用にのみ適用され、商用、賃貸用、または意図されていない使用に使用された製品には適用されません。ここに明記されている以外の保証はありません。この保証は譲渡できません。 火災、地震、第三者による行為、その他の事故、お客様の故意または過失、誤用、その他異常な条件下での使用による損害に関して、当社は一切責任を負いません。

この保証は以下に適用されません。

- ・ 事故、誤用、分解、修理、または破壊行為による損害。
- ・ 不適切なメンテナンス。
- ・ 許可されていないまた改造は商業的使用。
- ・ 返品中の破損。
- ・ 監督なしで18歳未満の子供による使用。

(この取扱説明書で説明された以外の使い方によって生じた損害に関して、当社は一切責任を負いません。)



SHENZHEN GEEKBUY E-COMMERCE CO., LTD.

19th Floor, Galaxy World Tower B, #1 YaBao Rd.,

LongGang District, Shenzhen, China

Email: support@tronsmart.com

800-270-1082 (USA & Canada)

+86-755-23603740 (Global)



www.tronsmart.com 204-720366 Made in China